

No. 48088. Multilateral

INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE PROTECTION OF ALL PERSONS FROM ENFORCED DISAPPEARANCE. NEW YORK, 20 DECEMBER 2006 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2716, I-48088.*]

ACCESSION (WITH DECLARATION)*

Sudan

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 10 August 2021

Date of effect: 9 September 2021

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 10 August 2021

**No UNTS volume number has yet been determined for this record.*

Declaration:

**The texts reproduced below are the action attachments as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.*

N° 48088. Multilatéral

CONVENTION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DE TOUTES LES PERSONNES CONTRE LES DISPARITIONS FORCÉES. NEW YORK, 20 DÉCEMBRE 2006 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2716, I-48088.*]

ADHÉSION (AVEC DÉCLARATION)*

Soudan

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 10 août 2021

Date de prise d'effet : 9 septembre 2021

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 10 août 2021

**Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.*

Déclaration :

**Les textes reproduits ci-dessous sont les textes authentiques de la pièce jointe de l'action telle que soumise pour enregistrement et publication au Secrétariat. Par souci de clarté, leurs pages ont été numérotées de manière séquentielle. Les traductions, si elles sont incluses, ne sont pas sous forme finale et sont fournies uniquement à titre d'information.*

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

“... the Government of the Republic of the Sudan, in accordance with article (42) paragraph (2) doesn't consider itself bound by the provisions of the article (42) paragraph (1) of this Convention.”

The Convention shall enter into force for the Sudan on 9 September 2021 in accordance with its article 39 (2) which reads as follows:

“For each State ratifying or acceding to this Convention after the deposit of the twentieth instrument of ratification or accession, this Convention shall enter into force on the thirtieth day after the date of the deposit of that State's instrument of ratification or accession.”

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... le Gouvernement de la République du Soudan, conformément au paragraphe 2 de l'article 42, ne se considère pas lié par les dispositions du paragraphe 1 de l'article 42 de la présente Convention.

La Convention entrera en vigueur pour le Soudan le 9 septembre 2021 conformément au paragraphe 2 de son article 39 qui stipule :

« Pour tout État qui ratifiera la présente Convention ou y adhérera après le dépôt du vingtième instrument de ratification ou d'adhésion, la présente Convention entrera en vigueur le trentième jour après la date du dépôt par cet État de son instrument de ratification ou d'adhésion. »